

## NACHBARSCHAFTSTREFF MITTENDRIN

### Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Internationaler Bund)

Sonnenallee 319, 12057 Berlin  
Kordinatorin: Gülten Kara, Tel. 68 05 98 43

#### Öffnungszeiten:

Mo+Do 8.30-10 Uhr+11.30-15 Uhr, Di 9.30-16 Uhr, Mi 9-15.30 Uhr, Fr 8-10 Uhr  
**ACHTUNG: Vom 4.-6.5.16 bleibt der Nachbarschaftstreff geschlossen.**

#### Bewegungsangebote:

Di 09.30-10.30 Uhr **Bewegung mit Elementen aus Yoga und Pilates**  
14.00-15.00 Uhr **Seniorengymnastik**

**Nordic Walking:** Interessenten im Quartiersbüro melden (Tel. 68 05 93 25).

#### Treffpunkte:

Mo 11.30-13.00 Uhr **Suppentopf** (1,50 Euro)  
Di 14.30-16.30 Uhr **Kaffeeklatsch mit Nachbarn** (Preis nach Verzehr)  
Mi 10.00-12.00 Uhr **Frauenfrühstück + Treff Stadtteilmütter** (4 Euro)  
Do 11.30-13.00 Uhr **Mittagstisch** (Änderungen vorbehalten)  
12.05. Hähnchenbrust in Sahnesoße mit Reis, Dessert (4 Euro)  
19.05. Schweinegeschnetzeltes in Rahmsauce, Spätzle (3,50 Euro)  
26.05. Arabisches Mehschi: Paprikaschoten+Weißkohl gefüllt mit Hackfleisch, Dessert (4 Euro)

## HIGH-LIGHTS MAI 2016

### Dienstag, 3. Mai 2016

15-17 Uhr

#### Kiezsprechstunde der Polizei: Beratung und Information

Frau Bebersdorf vom Polizeiabschnitt 54 steht für Fragen zur Verfügung.  
17 Uhr

#### Kino in der Kiste: Liberace – Zu viel des Guten ist wundervoll

Filmbiografie, USA 2013, ab 12 Jahren

### Mittwoch, 4. und 18. Mai 2016, 17.30-19 Uhr

#### Sprechstunde des Mieterbeirates der STADT UND LAND

### Dienstag, 10. Mai 2016, 17 Uhr

#### Küche der Nationen: Irakische Küche mit Heba Omar Ali

Anmeldung/ Bezahlung bis 9.5.2016 im Quartiersbüro. Kosten: 5 Euro/ Person

### Mittwoch, 11. Mai 2016, 14-15.30 Uhr

#### Bingo und mehr: Nachmittag für alle Freunde des Bingo und anderer Spiele

### Donnerstag, 12. Mai 2016, 13-14 Uhr

#### Sprechstunde für Bürger(innen):

Neuköllner Sozialstadtrat Bernd Szczepanski

### Freitag, 20. Mai 2016, 18.30 Uhr

#### Tanz im Mai: Livemusik und Tanz mit der Little Party Band

Karten ab sofort im Vorverkauf 3 Euro, Abendkasse 4 Euro.

### Dienstag, 24. Mai 2016, 10.30 Uhr

#### Bilderbuch-Kino mit Stadtteilmüttern: „Ein Elefant mit rosaroten Ohren“

Kinderbuch von Barbara Resch und Wolf Harranth, gelesen von Hamse Odeh.

### Mittwoch, 25. Mai 2016, 10-12 Uhr

#### Integrations-Frühstück für ALLE

Eintritt: 4 Euro. Angebot für Männer und Frauen.

### Donnerstag, 26. Mai 2016, 13.30-15 Uhr

#### Kniffel und mehr: Nachmittag für alle Freunde von Kniffel und anderen Spiele

Vermietung „mittendrin“ für private Veranstaltungen: Tel. 68 29 84 70

Miete: 240 Euro je Wochenende

## INTERKULTURELLES ELTERNZENTRUM

### Familienforum High-Deck

#### Standort Interkulturelles Elternzentrum (AspE e. V.)

Hänselstraße 6, 12057 Berlin  
Kordinatorin: Martha Kauffmann (Tel. 0151/561 34 644)  
E-Mail: ffhigh-deck@aspe-berlin.de

Die Angebote des Elternzentrums richten sich an ALLE Eltern und Bewohner(innen) der Siedlung, nicht nur an Eltern von Schulkindern.

#### Alle Angebote sind **KOSTENFREI**.

#### Montag:

9.30-10.30 Uhr **FILINA – Hayatnız için!**

Singen und erzählen in Türkisch und Deutsch für türkische Mütter mit Kindern von 0-3 Jahren (K. Elicecli, finanziert von RUCK-Stiftung)

10.30-12.30 Uhr **Angeleitete Spielegruppe für Mütter mit Kleinkindern**

(10 Mon. - 3 Jahre). Angebot in Deutsch, Türkisch und Arabisch (S. Ergün)

14.30-16 Uhr **Treffpunkt für Eltern aus Südosteuropa**

Beratung in Deutsch, Albanisch, Kroatisch und Serbisch (D. Cakolli)

#### Dienstag:

9-12 Uhr **Müttertreff „Jasmin“** mit Sevim Özer und den Stadtteilmüttern

14-16 Uhr **Projektgruppe „Wir gestalten das Elternzentrum“** mit Manfred Otto

14.30-16 Uhr **Offenes Elterncafé** (Stadtteilmütter)

#### Donnerstag:

9-12 Uhr **Müttertreff „Jasmin“** mit Sevim Özer und den Stadtteilmüttern

10-12 Uhr **Eltern-Kreativ-Gruppe** mit Kevser Elicecli

14.30-16 Uhr **Offenes Elterncafé** (K. Elicecli)

#### Freitag:

10-12 Uhr **Mutter-Kind-Café „Hanin“** mit Zeinab Chreif

13.30-16 Uhr **Mutter-Kind-Gruppe** (Kinder von 10 Monaten bis 3 Jahren)

Angebot in Deutsch, Türkisch und Arabisch (K. Elicecli, S. Ergün)

Bitte beachten Sie die Aushänge im Quartier !

## HIGH-LIGHTS MAI 2016

### Donnerstag, 12. Mai 2016, 9-12 Uhr

#### Müttertreff „Jasmin“: Thema „Gewalt in der Familie“

### Freitag, 13. Mai 2016, 10-12 Uhr

#### Mutter-Kind-Café „Hanin“: Thema „Gesunde Ernährung“

## TREFFPUNKT SONNENFAMILIEN

### Freitag, 13. Mai 2016, 17.30 Uhr

Das aktuelle Thema entnehmen Sie bitte den Aushängen im Quartier.

Die „Sonnenfamilien“ mit Ibrahim Bag unterstützen am 27.5.16 das Europäische Nachbarschaftsfest am Jugendtreff „The Corner“ mit einem Grillstand. Deshalb findet kein Treffpunkt „Sonnenfamilien“ statt.

Alle Eltern mit ihren Kindern und Jugendlichen mit Behinderungen sind ganz herzlich eingeladen. Alle Termine finden mit Kinderbetreuung statt.

## SPEZIELLE TIPPS

### Seniorenbegleitedienst (trias gGmbH)

Kostenfreie Unterstützung von Senioren und behinderten Menschen:  
Begleitung bei Arztbesuchen, Einkauf, Erledigungen, M.-Bohnen-Ring 12  
**Kontakt:** Mo-Fr 8-14 Uhr, Tel. 62 60 71 56

## TIPPS FÜR KIDS + JUGENDLICHE

### Familienforum High-Deck

#### Standort Kindertreff „Waschküche“ (AspE e. V.)

Treffpunkt für Kinder im Alter von 6-13 Jahren:  
Gemeinsam spielen, lernen, tanzen, basteln, lachen, Spaß haben...

Heinrich-Schlusnus-Straße 1/3, 12057 Berlin

Kordinatorin: Martha Kauffmann (Tel. 0151/561 34 644)

E-Mail: ffhigh-deck@aspe-berlin.de

**Öffnungszeiten:** Mo-Do 15-19 Uhr, Fr 13-17 Uhr

**Lernhilfe:** Di-Do 16-18 Uhr

**Einzelförderung:** Fr 13-16 Uhr

**Alle Angebote sind **KOSTENFREI**.**

#### Spezielle Angebote:

Mo 16.00-18.00 Uhr **Fußballtraining** mit Khalil Ibrahim (witterungsbedingt)

17.00-19.00 Uhr **Projekt „FUTUREBOX“** mit Nikolaus Schroth

Di 16.00-18.00 Uhr **Kreatives Angebot** mit Semra Ergün

Mi 16.00-18.00 Uhr **Geschichtenpfad** mit Kevser Elicecli

Do 16.00-18.00 Uhr **Kreatives Angebot** mit Semra Ergün

16.00-18.00 Uhr **Fußballtraining** mit Khalil Ibrahim (witterungsbedingt)

Fr 15.00-17.00 Uhr **Theaterprojekt** für alle zwischen 6 und 13 Jahren

(Bitte voranmelden.)

17.00-20.00 Uhr **Friday 4 us!** (Angebot für alle zwischen 11-14 Jahren)

#### Elternangebote:

Mi 18.30-20.30 Uhr **Vätertreff** mit Eniss Bejaoui

**25. Mai 2016 18.30-20.30 Uhr: Austausch zum Thema „Ramadan“**

#### Zauberwagen (trias gGmbH)

Der Zauberwagen befindet sich im Winterquartier.

Daher finden keine Angebote statt.

#### Spielzeugkiste/ Basteln und Lernen (trias gGmbH)

Spielen, Basteln, Lesen, Malen, Singen für Kinder bis 12 Jahren

Michael-Bohnen-Ring 25, 12057 Berlin, Tel. 0163/ 943 93 82

**Öffnungszeiten:** Mo-Fr 9.30-18 Uhr

#### Jugendtreff „The Corner“ (Evangelischer Kirchenkreis Neukölln)

Tischtennis, Kickern, Billard, Internet, Brettspiele, Nintendo, Wii Sports,

Playstation u.a. für Jugendliche ab 13 Jahren

Neuköllnische Allee 129, 12057 Berlin, Tel. 68 05 49 36,

E-Mail team@the-corner.de, www.the-corner.de

Kordinatorin: Heike Hirth

**Öffnungszeiten:** Di-Fr 15-20 Uhr

#### Lernhilfe und Berufsorientierung: Nach vorheriger Absprache.

**Mädchentag** mit Jennifer Tisljer: Mo 15-20 Uhr

**Fußballtraining** mit David Branig: Interessierte bitte im „The Corner“ melden.

**Eltern Aktiv:** Konkrete Treffen und Aktionen bitte im Jugendtreff erfragen.

**Streetworker:** abwechselnd im Quartier unterwegs (Tel. 68 05 49 36)

#### Jugend-, Kultur- und Werkzentrum Grenzallee

(Bezirksamt Neukölln, Abteilung Jugend)

Sport, Computer, Internet, Tanz, Musik, Beratung u.v.m. für Jugendliche ab 12 Jahren

Grenzallee 5, 12057 Berlin, Tel. 68 05 63 33, Fax 683 59 92,

E-Mail team@grenzallee.com

**Öffnungszeiten:** Mo-Fr 14-21 Uhr

# Deck-Blatt

## Neues aus dem Quartier High-Deck-Siedlung/ Sonnenallee Süd

## Mai 2016

### INFORMATIONEN, BERATUNGEN, TREFFS

NEWS, ADVICE, MEETINGS

Bilgi, Danışma, Buluşma

Informacje, Porady, Spotkania

Saj te situmen informacije, Saj te situmen zutipe, Saj te maldinentumen

Informacije, Savjetovanja, Sastajanja

### استعلامات، إستشارات، لقاءات

Informacije, Savetovanja, Druzenja

Informime, Këshillime, Takime



Der neu gewählte Quartiersrat High-Deck-Siedlung/ Sonnenallee Süd



[www.high-deck-quartier.de](http://www.high-deck-quartier.de)



### **Apotheke zur Goldenen Kugel**

bei Bedarf **kostenloser Bestell- und Lieferservice** unter

Telefon: 685 22 22 oder Fax: 685 28 53

Bei Vorlage dieses Coupons **20% Rabatt**

auf **einen vorrätigen Artikel Ihrer Wahl im Mai und Juni**

(ausgenommen verschreibungspflichtige Arzneimittel und Aktionsangebote)

## NEUES VOM QUARTIERSMANAGEMENT

### Senator Geisel besuchte Erweiterungsgebiet

Am 6. April 2016 besuchte der Senator für Stadtentwicklung und Umwelt, Andreas Geisel, das Quartiersmanagement-Erweiterungsgebiet zwischen Jupiterstraße, Grenzallee, Sonnenallee und Neuköllnischer Allee. Er informierte er sich über Probleme und erste Handlungsschwerpunkte im Gebiet. Am Rundgang nahmen Joschka Langenbrinck, Mitglied des Berliner Abgeordnetenhauses/ Wahlkreis Köllnische Heide, der Neuköllner Stadtrat für Bauen, Natur und Bürgerdienste Thomas Blesing, der STADT UND LAND-Geschäftsführer Ingo Malter, die zuständige STADT UND LAND-Servicebüroleiterin Cornelia Würz, die Quartiersratssprecherin Marga Köslers, gewählte Quartiersräte aus dem Gebiet sowie Stadtteilmütter teil. Der Spaziergang startete am Wandbild „Vegetal City“ Neuköllnische Allee und führte von dort zum Verein Junge Mütter/ Väter e. V. Der Träger betreut zwölf Alleinerziehende in einem Wohnprojekt, dass die STADT UND LAND Wohnbauten-GmbH unterstützt. Die Quartiersräte berichteten u. a. von Müll- und Nachbarschaftsproblemen und welche ersten Ideen und Wünsche sie in der Ideenwerkstatt am gleichen Abend einbringen wollen. Den Abschluss des Spazierganges bildete eine kurze Besichtigung der Kepler-Schule. Der Schulleiter Moritz Dreher begrüßte die Entscheidung zum Erweiterungsgebiet und freut sich über die Unterstützung durch das QM. Der Senator bedankte sich bei allen Beteiligten für die zahlreichen Informationen und betonte, dass mit engagierten Bewohnern vieles gelingen kann.

### Neuer Quartiersrat jetzt komplett

In der April-Ausgabe hatten wir über die Neuwahl der Bewohnergruppe für den Quartiersrat berichtet. Diese Gruppe stellt etwas über die Hälfte (51 %) der Quartiersratsmitglieder. Die zweite Gruppe im Quartiersrat (49 %) wird von den „Partnern der Quartiersentwicklung“, d. h. von den Einrichtungen, Initiativen und Gremien des Quartiers benannt und durch die Steuerungsrunde zum Quartiersmanagement bestätigt. Am 14. April 2016 fand die konstituierende Sitzung des Quartiersrates statt. Die Mitglieder haben aus ihrem Kreis Frau Köslers als Sprecherin und Frau Lampert als stellvertretende Sprecherin gewählt. Wir gratulieren beiden ganz herzlich und wünschen viel Erfolg und Spaß bei ihrer Arbeit. Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit! Im neuen Quartiersrat arbeiten nun mit:

#### Bewohnergruppe:

Mitglieder: U. Hertel, E. Bejaoui, M. Grotehusmann, T. Kwizinski, E. Özkan, S. Hildebrand, G. Ramm, M. Köslers, M. Gündogdu, L. J. Lampert, I. Yasar, E. Perzynski. Stellvertreter: D. Krylik, E. Rendant, L. Koc, I. Blehe, Prof. M. Lüder, H. Kassab, B. Reinhardt, H. Osman, N. Puppe, S. Othmann, O. Daglar, Z. Chreif, S. Cadirci, Dr. M. Ohadi, C. Henseler, F. Hirsch, H. Schmiedel, R. Pudenz, I. Jung.

#### Partner der Quartiersentwicklung:

Elternvertr. Schule in der Kölln.Heide: Mitglied K. El Nasser, Stellv. T. T. Ernst  
Elternvertreter Kepler-Schule: Mitglied K. Njoya, Stellv. C. Gellert  
Elternvertreter Kita Hänselstraße: Mitglied M. Osman, Stellv. A. Erdogan  
Elternvertreter Kita Highdehksen/ Kita Tabea: Mitglied A. El Chami  
Junge Mütter/Väter e.V./ JKW Grenzallee: Stellv. C. Elcin  
Jugendtreff „The Corner“: Mitglied M. Ata  
Nachbarschaftstreff „mittendrin“/ Erich-Raddatz-Haus: Mitglied N. Mahmoud, Stellv. S. Perkiewicz  
FamilienForum High-Deck: Mitglied/ Stellvertreter werden noch benannt  
Mieterbeirat BUWOG/ Mieterbeirat STADT UND LAND: Stellv. P. Brandies  
Hausgruppenberater EVM Berlin: Mitglied M. Schiller, Stellv. T. Steinhoff  
Gewerbe Sonnencenter/ Gewerbe Planetenstraße: Mitglied M. Sperllich

## QUARTIERSINFOS

### Balkonwettbewerb 2016 startet im Mai – Machen Sie mit!

Wenn ringsum alles blüht wird es Zeit, auch den diesjährigen Balkonwettbewerb zu starten. Machen Sie mit und melden Sie Ihren Balkon, Ihre Terrasse oder Ihren Mietergarten zum Wettbewerb an. Es winken schöne Preise! Anfang Mai finden alle Mieter von Wohnungen mit Balkonen, Terrassen oder Mietergärten im Quartier ein Mitmachkärtchen mit Samen im Briefkasten. In diesem Jahr haben wir den Blauen Lein ausgesucht. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung zum Wettbewerb 2016. Füllen Sie dazu bitte die Rückseite der Karte aus und geben sie bis spätestens 30.6.16 im Quartiersbüro Leo-Slezak-Str. 23 ab. Sie können sich auch gern per Telefon 68 05 93 25 oder E-Mail [high-deck-quartier@weeberpartner.de](mailto:high-deck-quartier@weeberpartner.de) anmelden. Wir hoffen auf eine rege Beteiligung und eine blaue Blütenpracht im Wohngebiet.

## HIGH-LIGHTS MAI 2016

**Mittwoch, 4. und 18. Mai 2016**, 17.30-19 Uhr

**Sprechstunde des Mieterbeirates der STADT UND LAND**

**Ort:** Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Sonnenallee 319)

**Dienstag, 10. Mai 2016**, 15 Uhr

**Farbenträume: Ausstellungseröffnung mit Bildern von Erika Duda und Sabine Zeitz** im Beisein der Neuköllner Kulturamtsleiterin Dr. Katharina Bieler  
**Ort:** Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Sonnenallee 319)

**Donnerstag, 12. Mai 2016**, 12 Uhr

**Balkonwettbewerb 2016: Auftaktveranstaltung mit Pflanzaktion in der Kepler-Schule** im Beisein des Schirmherrn des Wettbewerbs, Bezirksstadtrat für Bauen, Natur und Bürgerdienste Thomas Blesing  
Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.  
**Ort:** Kepler-Schule (Zwillingestraße 21)

**Mittwoch, 18. Mai 2016**, 15 Uhr

**Das Sonnencenter soll erblühen: Wir putzen und pflanzen gemeinsam.** Bewohner(innen) putzen und pflanzen gemeinsam im Sonnencenter. Machen Sie mit!  
**Treffpunkt:** Sonnencenter (Sonnenallee 318-332)

**Mittwoch, 25. Mai 2016**, 10-12 Uhr

**Integrations-Frühstück für ALLE**

Eintritt: 4 Euro

**Ort:** Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Sonnenallee 319)

**Freitag, 27. Mai 2016**, 14-19 Uhr

**European Neighbours Day 2016: Fest der Nachbarn** für ein besseres Miteinander der Generationen und Kulturen. Buntes Programm mit Musik, Spielen für Jung und Alt, Kulinarischem und Überraschungen.  
**Ort:** rund um den Jugendtreff „The Corner“ (Neuköllnische Allee 129)

## IMPRESSUM

**Herausgeber/ V.i.S.d.P.**

Quartiersmanagement High-Deck-Siedlung  
W+P GmbH, Leo-Slezak-Straße 23, 12057 Berlin  
Tel. 68 05 93 25, Fax 68 05 93 26, E-Mail: [high-deck-quartier@weeberpartner.de](mailto:high-deck-quartier@weeberpartner.de)  
Homepage: [www.high-deck-quartier.de](http://www.high-deck-quartier.de)  
Sprechzeit: Di 10-13 Uhr, Do 15-18 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung  
Redaktion: QM High-Deck-Siedlung, Layout: Dulce Ferreira Neves Stelzl  
Druck: Druckerei WIRmachenDRUCK GmbH - Berlin  
Projekträger Teilprojekt Quartiersflyer: Internationaler Bund Berlin Mitte gGmbH

## BERATUNG + INFOS

### JobCenter Neukölln

Sonnencenter, Sonnenallee 320, 12057 Berlin  
Integration/ Arbeitsvermittlung, keine Leistungsberatung  
Beratung für HARTZ IV-Empfänger aus der High-Deck-Siedlung nur auf Einladung bzw. nach Terminvergabe

### Beratungszentrum HIGH-DECK

(Internationaler Bund IB Berlin-Mitte gGmbH)

Sonnencenter, Sonnenallee 320, 12057 Berlin

**Familie im Focus** (IB)

Orientierung, Information, Unterstützung zu sozialen und beruflichen Themen in Deutsch, Englisch, Arabisch, Türkisch, Polnisch, Romanes, Russisch. Stellensuche und Jobangebote in Kooperation mit Job Point Neukölln.  
**Öffnungszeiten:** Mo-Fr 8-14.30 Uhr  
Tel. 63 22 72 90 und 0159 03 13 29 07, Fax 63 22 72 91,  
E-Mail: [ibfamilieimfocus@hotmail.com](mailto:ibfamilieimfocus@hotmail.com)

### Beratungs- und Antragservice

 (BGI GmbH/ BVI e. V.)

Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen, Schreiben von Bewerbungen und Lebensläufen, Verfassen von Briefen an Behörden, Mietschuldenberatung  
Leo-Slezak-Straße 10, 12057 Berlin, Tel. 34 09 44 30  
Öffnungszeiten: Mo-Do 9-15 Uhr, Fr 8-14 Uhr

### Mobiles Beratungsteam/ Nachbarschaftshelferinnen

(Internationaler Bund IB Berlin-Mitte gGmbH)

Kostenlose Unterstützung in deutscher, arabischer, türkischer, englischer, albanischer, serbischer und kroatischer Sprache bei der Suche nach Beratungsangeboten, Begleitung zu Behörden/ Ämtern  
Joseph-Schmidt-Str. 5, 12057 Berlin, Tel. 68 05 80 72, Fax 63 22 75 67  
**Ansprechpartnerinnen:**  
Nazha Mahmoud (0152/ 05 75 08 63), Drita Cakolli (0152/ 22 05 28 99), Leyla Koc  
**Sprechzeiten:** Mi 9-11 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung  
E-Mail [ibhighdeck@yahoo.de](mailto:ibhighdeck@yahoo.de)

### Stadtteilmütter in Neukölln

(Diakoniewerk Simeon gGmbH in Kooperation mit Bezirksamt Neukölln)  
Kostenlose Besuche in Familien türkischer, arabischer und anderer Herkunft mit Kindern im Alter bis zu 12 Jahren zur Information und Beratung in Bildungs-, Erziehungs- und Gesundheitsfragen.  
**Mehr Informationen:** Mi 10-12 Uhr im „mittendrin“ (Sonnenallee 319), täglich im Stadtteilmütter-Projekt Tel. 902 39 41 85 oder im Quartiersbüro Tel. 68 05 93 25.

## BILDUNG + KURSE

### Computertreff Michael-Bohnen-Ring

 (EVM Berlin eG)

Angebote zu verschiedenen Themen rund um PC, Smartphone, neue Medien  
**Öffnungszeiten:** Mi 15-17 Uhr  
Michael-Bohnen-Ring 39, 12057 Berlin, Tel. 65 00 91 84

### Deutschkurse im Quartier

Aktuelle Informationen zu den Kursangeboten erhalten Sie im Beratungszentrum HIGH-DECK (Sonnencenter) oder im Quartiersbüro (Leo-Slezak-Straße 23).

## RUND UMS WOHNEN

### BUWOG Immobilien Management GmbH

(Wohnungsverwaltung der BUWOG High-Deck Residential GmbH & Co. KG)  
Sonnenallee 323, 12057 Berlin

**Hausverwaltung**

Sonnenallee 323 (rechter Eingang), Tel. 33 85 39 18 88

**Sprechzeiten:** Di 9-12 Uhr, Do 14-17 Uhr

Mängelmeldungen/ Reparaturen: 24-Stunden-Service 040/ 42 23 73 73

**Vermietung Wohnungen, Garagen, Stellplätze**

Sonnenallee 323 (linker Eingang, 1. Etage), Tel. 33 85 39 19 74 / 0173 619 09 29

[joachim.keyling@buwog.com](mailto:joachim.keyling@buwog.com)

**Notdienst Haustechnik:** Mo-Fr ab 17 Uhr, Sa/So ganztägig, Tel. 0163/ 794 80 65

**Waschküche** Michael-Bohnen-Ring 52

**Nutzung:** Mo+Mi+Fr für Mieter „Haus Leonberg“, Di 9-12 Uhr+Do 14-17 Uhr

für allen anderen Mieter

Schlüssel im Servicebüro (Sonnenallee 323) gegen Kautions von 20 Euro.

### STADT UND LAND Wohnbauten-GmbH

**Servicebüro Hermannstraße**

Hermannstr. 208-210, 12049 Berlin

Tel. 68 92 68 00, [www.stadtundland.de](http://www.stadtundland.de)

**Öffnungszeiten des Servicebüros:**

Mo, Di, Mi 8-16 Uhr, Do 9-19 Uhr, Fr 8-14.30 Uhr

**Sprechzeiten der Vermieter/Verwalter:** Di 9-13 Uhr, Do 14-18 Uhr

**Handwerker-Service und Notdienst Firma Gegenbauer:** Tel. 68 92 10 20

### EVM Berlin eG

Paulsenstraße 39, 12163 Berlin, Tel. 82 79 05 0, [www.evmberlin.de](http://www.evmberlin.de)

**Sprechzeiten (telefonisch):** Mo-Do 8-18 Uhr, Fr 8-15 Uhr

**Sprechzeiten (persönl.):** Mo 9-12.15 Uhr, Mi 14-17 Uhr, Fr 9-12.15 Uhr

### Mieterbeiräte High-Deck-Siedlung und Köllnische Heide

Die Mieterbeiräte in den Wohnungsbeständen der BUWOG und der STADT UND LAND unterstützen bei Mieteranliegen (z.B. Betriebs-/ Heizkostenabrechnung, Mängelbeseitigung, Gespräche mit dem Vermieter)  
Bei Fragen stehen die Mieterbeiräte gern persönlich zur Verfügung.  
**Kontakt und Terminabsprache über:** Quartiersbüro Leo-Slezak-Str. 23, Tel. 68 05 93 25

### Die Konfliktvermittler

Ärger mit Nachbarn? Streit im Haus? Wir beraten, unterstützen und vermitteln bei Konflikten kostenlos in deutscher, türkischer, arabischer, serbischer und kroatischer Sprache.

**Kontakt über:** Quartiersbüro Leo-Slezak-Str. 23, Tel. 68 05 93 25

### Polizeidirektion V, Abschnitt 54, Dienstgruppe Köllnische Heide

**Sprechstunde im Quartier:** jeden 1. Dienstag im Monat, 15-17 Uhr

**Ort:** Nachbarschaftstreff „mittendrin“ (Sonnenallee 319)

### Sicherheitsdienste im Quartier

**Wohnbereich der BUWOG High-Deck Residential GmbH & Co. KG**

JWD-SECURITY, Tel. 0163/ 462 93 61

Rundgänge im Quartier: Mo-Do 16-0 Uhr, Fr/Sa 18-2 Uhr, So 18-0 Uhr

Telefonische Erreichbarkeit: Mo-Fr bereits ab 8 Uhr und Sa/So ab 9 Uhr

**Wohnbereich der STADT UND LAND Wohnbauten-GmbH**

Gegenbauer Security, Tel. 0151/ 29 26 73 75

Im Notfall 24 Stunden telefonisch erreichbar.

Rundgänge Wohnanlage: Sa/So, Feiertage und Schulferien 18-2 Uhr

### Ordnungsamt Neukölln

Unterstützung bei Lärm und Störungen in Haus und Wohnumfeld

**Erreichbarkeit:** Mo-Fr 6.30-21.30 Uhr, Tel. 9 02 39 66 99